

Polski

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Analiza ryzyka

- Niewłaściwe użycie mechanizmu zamka może prowadzić do uszkodzenia zamka lub niemożności otwarcia kasetki.
- Przeciążenie kasetki nadmierną ilością przedmiotów może uszkodzić zawiasy lub strukturę.
- Niewłaściwe przechowywanie kasetki w wilgotnym środowisku może prowadzić do korozji.

Instrukcja bezpiecznego używania

1. Używaj kasetki wyłącznie zgodnie z jej przeznaczeniem – do przechowywania gotówki i drobnych przedmiotów wartościowych.
2. Nie przekraczaj maksymalnej pojemności kasetki.
3. Zawsze upewnij się, że klucz lub kod jest odpowiednio zabezpieczony i niedostępny dla nieuprawnionych osób.
4. Unikaj przechowywania kasetki w miejscach narażonych na wysoką wilgotność lub ekstremalne temperatury.

Utylizacja

Uszkodzone lub zużyte kasetki należy poddać recyklingowi w punktach odbioru metalu zgodnie z lokalnymi przepisami.

English

These safety guidelines have been prepared based on the requirements of Regulation (EU) 2023/988 on general product safety (GPSR). They aim to protect users from hazards arising from improper use. The warnings are formulated in a simple and understandable manner, with older individuals and those with mobility limitations in mind.

Risk Analysis

- Improper use of the locking mechanism may result in damage to the lock or inability to open the cash box.

- Overloading the box with excessive items may damage the hinges or structure.
- Storing the box in a humid environment may cause corrosion.

Safe Usage Instructions

1. Use the cash box only for its intended purpose – storing cash and small valuable items.
2. Do not exceed the maximum capacity of the box.
3. Always ensure the key or code is securely stored and inaccessible to unauthorized persons.
4. Avoid storing the box in areas exposed to high humidity or extreme temperatures.

Disposal

Damaged or worn cash boxes should be recycled at metal collection points in accordance with local regulations.

Česky

Tyto bezpečnostní pokyny byly připraveny v souladu s požadavky nařízení (EU) 2023/988 o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Jejich cílem je chránit uživatele před riziky vyplývajícími z nesprávného použití. Varování jsou formulována jednoduše a srozumitelně, s ohledem na starší osoby a osoby s omezenou pohyblivostí.

Analýza rizik

- Nesprávné použití zámku může vést k jeho poškození nebo nemožnosti otevření pokladničky.
- Přetížení pokladničky nadměrným množstvím předmětů může poškodit panty nebo konstrukci.
- Skladování pokladničky ve vlhkém prostředí může způsobit korozi.

Pokyny k bezpečnému používání

1. Používejte pokladničku pouze k jejímu účelu – ukládání hotovosti a drobných cenných předmětů.
2. Nepřekračujte maximální kapacitu pokladničky.
3. Vždy zajistěte klíč nebo kód tak, aby byl bezpečně uložen a nepřístupný neoprávněným osobám.

4. Vyvarujte se skladování pokladničky na místech vystavených vysoké vlhkosti nebo extrémním teplotám.

Likvidace

Poškozené nebo opotřebované pokladničky likvidujte v souladu s místními předpisy o sběru kovového odpadu.

Slovensky

Tieto bezpečnostné pokyny boli pripravené v súlade s požiadavkami nariadenia (EÚ) 2023/988 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov (GPSR). Ich cieľom je chrániť používateľov pred rizikami vyplývajúcimi z nesprávneho použitia. Varovania sú formulované jednoducho a zrozumiteľne, so zreteľom na staršie osoby a osoby s obmedzenou pohyblivosťou.

Analýza rizík

- Nesprávne použitie zámku môže viesť k jeho poškodeniu alebo nemožnosti otvoriť pokladničku.
- Preťaženie pokladničky nadmerným množstvom predmetov môže poškodiť pánty alebo konštrukciu.
- Skladovanie pokladničky vo vlhkom prostredí môže spôsobiť koróziu.

Pokyny na bezpečné používanie

1. Používajte pokladničku len na jej určený účel – uloženie hotovosti a drobných cenných predmetov.
2. Neprekračujte maximálnu kapacitu pokladničky.
3. Vždy zabezpečte kľúč alebo kód tak, aby bol bezpečne uložený a neprístupný neoprávneným osobám.
4. Vyhýbajte sa skladovaniu pokladničky na miestach vystavených vysokej vlhkosti alebo extrémnym teplotám.

Likvidácia

Poškozené alebo opotrebované pokladničky likvidujte v súlade s miestnymi predpismi o zbere kovového odpadu.

Deutsch

Diese Sicherheitshinweise wurden gemäß den Anforderungen der Verordnung (EU) 2023/988 über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) erstellt. Sie sollen Benutzer vor Gefahren schützen, die durch unsachgemäße Verwendung entstehen. Die Warnhinweise sind einfach und verständlich formuliert,

insbesondere für ältere Personen und Menschen mit eingeschränkter Mobilität.

Risikobewertung

- Unsachgemäße Nutzung des Schlossmechanismus kann zu Beschädigungen oder zur Unmöglichkeit führen, die Geldkassette zu öffnen.
- Überladung der Kassette mit übermäßigen Gegenständen kann die Scharniere oder die Struktur beschädigen.
- Die Aufbewahrung der Kassette in feuchter Umgebung kann Korrosion verursachen.

Anweisungen zur sicheren Verwendung

1. Verwenden Sie die Geldkassette nur für ihren vorgesehenen Zweck – die Aufbewahrung von Bargeld und kleinen Wertgegenständen.
2. Überschreiten Sie nicht die maximale Kapazität der Kassette.
3. Stellen Sie sicher, dass der Schlüssel oder der Code sicher aufbewahrt wird und für Unbefugte unzugänglich ist.
4. Vermeiden Sie die Aufbewahrung der Kassette an Orten mit hoher Feuchtigkeit oder extremen Temperaturen.

Entsorgung

Beschädigte oder abgenutzte Geldkassetten sollten gemäß den örtlichen Vorschriften für Metallabfall recycelt werden.

Українська

Ці інструкції з безпеки підготовлені відповідно до вимог Регламенту (ЄС) 2023/988 щодо загальної безпеки продукції (GPSR). Вони спрямовані на захист користувачів від ризиків, що виникають через неправильне використання. Попередження сформульовані просто та зрозуміло, з урахуванням потреб літніх людей та осіб із обмеженнями рухливості.

Аналіз ризиків

- Неправильне використання механізму замка може призвести до його пошкодження або неможливості відкрити касетку.
- Перевантаження касетки надмірною кількістю предметів може пошкодити петлі або конструкцію.

- Зберігання касетки у вологому середовищі може спричинити корозію.

Інструкції з безпечного використання

1. Використовуйте касетку лише за її призначенням – для зберігання готівки та дрібних цінних речей.
2. Не перевищуйте максимальну місткість касетки.
3. Завжди зберігайте ключ або код у безпечному місці, недоступному для сторонніх осіб.
4. Уникайте зберігання касетки в місцях із високою вологістю або екстремальними температурами.

Утилізація

Пошкоджені або зношені касетки повинні утилізуватися відповідно до місцевих правил щодо переробки металевих відходів.

Română

Aceste instrucțiuni de siguranță au fost redactate conform cerințelor Regulamentului (UE) 2023/988 privind siguranța generală a produselor (GPSR). Ele au scopul de a proteja utilizatorii împotriva riscurilor rezultate din utilizarea necorespunzătoare. Avertismentele sunt formulate simplu și clar, având în vedere persoanele în vârstă și cele cu mobilitate redusă.

Analiza riscurilor

- Utilizarea incorectă a mecanismului de închidere poate duce la deteriorarea acestuia sau la imposibilitatea de a deschide caseta.
- Supraîncărcarea casetei cu prea multe obiecte poate deteriora balamalele sau structura.
- Păstrarea casetei într-un mediu umed poate provoca coroziune.

Instrucțiuni de utilizare în siguranță

1. Utilizați caseta doar pentru scopul său destinat – depozitarea banilor și a obiectelor mici de valoare.
2. Nu depășiți capacitatea maximă a casetei.
3. Asigurați-vă că cheia sau codul sunt depozitate în siguranță și inaccesibile persoanelor neautorizate.
4. Evitați păstrarea casetei în locuri expuse la umiditate ridicată sau la temperaturi extreme.

Eliminare

Casetele uzate sau deteriorate trebuie eliminate în conformitate cu reglementările locale privind reciclarea metalelor.

Magyar

Ezek a biztonsági útmutatók az (EU) 2023/988 számú rendelet általános termékbiztonságra (GPSR) vonatkozó követelményei alapján készültek. Céljuk a felhasználók védelme a helytelen használatból eredő veszélyekkel szemben. Az útmutatók egyszerűen és érthetően vannak megfogalmazva, különös tekintettel az idősebbekre és a mozgáskorlátozottakra.

Kockázatelemzés

- A zármechanizmus helytelen használata a zár meghibásodásához vagy a pénzkazetta kinyitásának lehetetlenségéhez vezethet.
- A kazetta túlterhelése túl sok tárggyal károsíthatja a zsanérokat vagy a szerkezetet.
- A kazetta nedves környezetben való tárolása korróziót okozhat.

Biztonságos használati utasítás

1. Használja a pénzkazettát kizárólag rendeltetésszerű célra – készpénz és kisebb értékű tárgyak tárolására.
2. Ne lépje túl a kazetta maximális kapacitását.
3. Gondoskodjon arról, hogy a kulcs vagy a kód biztonságos helyen legyen, és illetéktelenek számára elérhetetlen.
4. Kerülje a kazetta tárolását magas páratartalmú vagy szélsőséges hőmérsékletű helyeken.

Ártalmatlanítás

A sérült vagy elhasznált kazettákat a helyi fémhulladék-újrahasznosítási szabályoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.

Български

Тези инструкции за безопасност са изготвени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2023/988 относно общата безопасност на продуктите (GPSR). Те са предназначени да предпазват потребителите от рискове, произтичащи от неправилна употреба. Предупрежденията са формулирани по ясен и разбираем начин, с мисъл за възрастни хора и лица с ограничена подвижност.

Ανάλυση των κινδύνων

- Η λανθασμένη χρήση του μηχανισμού κλειδώματος μπορεί να οδηγήσει σε βλάβη ή αδυναμία ανοίγματος του κουτιού.
- Η υπερφόρτωση του κουτιού με υπερβολικά αντικείμενα μπορεί να προκαλέσει ζημιά στους μεντεσέδες ή τη δομή.
- Η αποθήκευση του κουτιού σε υγρό περιβάλλον μπορεί να προκαλέσει διάβρωση.

Οδηγίες Χρήσης

1. Χρησιμοποιήστε το κουτί μόνο για τον προβλεπόμενο σκοπό – αποθήκευση χρημάτων και μικρών πολυτιμών αντικειμένων.
2. Μην υπερβαίνετε τη μέγιστη χωρητικότητα του κουτιού.
3. Φυλάξτε το κλειδί ή τον κωδικό ασφαλώς ώστε να είναι απρόσιτα από μη εξουσιοδοτημένα άτομα.
4. Αποφύγετε την αποθήκευση του κουτιού σε περιοχές με υψηλή υγρασία ή ακραίες θερμοκρασίες.

Απορριψη

Τα κατεστραμμένα ή φθαρμένα κουτιά πρέπει να απορρίπτονται σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για την ανακύκλωση μεταλλικών απορριμμάτων.

Απόρριψη

Τα κατεστραμμένα ή φθαρμένα κουτιά πρέπει να απορρίπτονται σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για την ανακύκλωση μεταλλικών απορριμμάτων.

Απορριψη

- Neteisingas užrakto mechanizmo naudojimas gali sugadinti užraktą arba neleisti atidaryti kasetės.
- Perkrovimas per dideliu daiktų kiekiu gali sugadinti vyrius ar struktūrą.
- Kasetės laikymas drėgnoje aplinkoje gali sukelti koroziją.

Απορριψη

Τα κατεστραμμένα ή φθαρμένα κουτιά πρέπει να απορρίπτονται σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για την ανακύκλωση μεταλλικών απορριμμάτων.

Απορριψη

Šios saugos instrukcijos parengtos pagal Reglamentą (ES) 2023/988 dėl bendro gaminių saugumo (GPSR) reikalavimus. Jų tikslas – apsaugoti vartotojus nuo pavojaus, kylančio dėl netinkamo naudojimo. Įspėjimai pateikti paprastai ir suprantamai, atsižvelgiant į vyresnio amžiaus žmones ir turinčius judėjimo apribojimų.

Απορριψη

- Neteisingas užrakto mechanizmo naudojimas gali sugadinti užraktą arba neleisti atidaryti kasetės.
- Perkrovimas per dideliu daiktų kiekiu gali sugadinti vyrius ar struktūrą.
- Kasetės laikymas drėgnoje aplinkoje gali sukelti koroziją.

Απορριψη

1. Naudokite kasetę tik pagal jos paskirtį – pinigų ir smulkių vertingų daiktų laikymui.
2. Neviršykite maksimalios kasetės talpos.
3. Raktą ar kodą laikykite saugioje vietoje, neprieinamoje neįgaliotoms asmenims.
4. Venkite kasetės laikymo vietose, kur yra didelė drėgmė ar ekstremalios temperatūros.

Απορριψη

Sugadintas ar susidėvėjęs kasetes būtina perdirbti pagal vietinius metalinių atliekų tvarkymo reikalavimus.

Latviešu

Šīs drošības instrukcijas ir sagatavotas, pamatojoties uz Regulas (ES) 2023/988 par vispārējo produktu drošību (GPSR) prasībām. To mērķis ir aizsargāt lietotājus no riskiem, kas rodas nepareizas lietošanas dēļ. Brīdinājumi ir formulēti vienkārši un saprotami, īpaši ņemot vērā vecākus cilvēkus un personas ar ierobežotām pārvietošanās spējām.

Riski analīze

- Nepareiza slēdzenes mehānisma lietošana var izraisīt bojājumus vai neiespējamību atvērt kastīti.
- Kastes pārpildīšana ar pārmērīgu priekšmetu daudzumu var sabojāt eņģes vai struktūru.
- Kastes glabāšana mitrā vidē var izraisīt koroziju.

Lietošanas instrukcijas

1. Izmantojiet kastīti tikai paredzētajam mērķim – naudas un mazu vērtīgu priekšmetu glabāšanai.
2. Nepārsniedziet kastes maksimālo ietilpību.
3. Glabājiet atslēgu vai kodu drošā vietā, nepieejamā nepilnvarotām personām.
4. Izvairieties no kastes glabāšanas vietās ar augstu mitrumu vai ekstrēmām temperatūrām.

Utilizācija

Bojātās vai nolietotās kastītes jānodod pārstrādei saskaņā ar vietējiem metāllūžņu pārstrādes noteikumiem.

Suomi

Nämä turvallisuusohjeet on laadittu asetuksen (EU) 2023/988 yleistä tuoteturvallisuutta (GPSR) koskevien vaatimusten mukaisesti. Niiden tarkoituksena on suojella käyttäjiä virheellisestä käytöstä aiheutuvilta vaaroilta. Ohjeet on muotoiltu yksinkertaisesti ja selkeästi erityisesti iäkkäitä ja liikuntarajoitteisia henkilöitä ajatellen.

Riskianalyysi

- Lukitusmekanismin virheellinen käyttö voi aiheuttaa vaurioita tai estää laatikon avaamisen.
- Ylikuormitus liiallisella määrällä esineitä voi vahingoittaa saranoita tai rakenteita.
- Laatikon säilyttäminen kosteassa ympäristössä voi aiheuttaa korroosiota.

Käyttöohjeet

1. Käytä laatikkoa vain sen tarkoituksen mukaisesti – käteisen ja pienten arvoesineiden säilyttämiseen.
2. Älä ylitä laatikon maksimikapasiteettia.
3. Säilytä avain tai koodi turvallisessa paikassa, poissa asiattomien henkilöiden ulottuvilta.
4. Vältä laatikon säilyttämistä alueilla, joissa on korkea kosteus tai äärimmäiset lämpötilat.

Hävittäminen

Vaurioituneet tai kuluneet laatikot tulee hävittää paikallisten metallinkierrätysääntöjen mukaisesti.

Hrvatski

Ove sigurnosne upute pripremljene su u skladu sa zahtjevima Uredbe (EU) 2023/988 o općoj sigurnosti proizvoda (GPSR). Njihov cilj je zaštititi korisnike od opasnosti koje proizlaze iz nepravilne uporabe. Upute su napisane jednostavno i razumljivo, posebno za starije osobe i osobe s ograničenom pokretljivošću.

Analiza rizika

- Nepravilno korištenje mehanizma za zaključavanje može dovesti do oštećenja ili nemogućnosti otvaranja kase.
- Preopterećenje kase prevelikom količinom predmeta može oštetiti šarke ili strukturu.
- Pohranjivanje kase u vlažnom okruženju može uzrokovati koroziju.

Upute za sigurnu uporabu

1. Koristite kasu isključivo za predviđenu svrhu – pohranjivanje novca i manjih vrijednih predmeta.
2. Ne prekoračujte maksimalni kapacitet kase.
3. Ključ ili kod čuvajte na sigurnom mjestu, nedostupnom neovlaštenim osobama.
4. Izbjegavajte pohranjivanje kase na mjestima s visokom vlagom ili ekstremnim temperaturama.

Zbrinjavanje

Oštećene ili dotrajale kase zbrinite u skladu s lokalnim propisima o recikliranju metalnog otpada.

Slovenščina

Te varnostne smernice so pripravljene v skladu z zahtevami Uredbe (EU) 2023/988 o splošni varnosti proizvodov (GPSR). Njihov namen je zaščititi uporabnike

pred tveganji, ki nastanejo zaradi nepravilne uporabe. Navodila so napisana preprosto in razumljivo, z mislijo na starejše osebe in osebe z omejeno gibljivostjo.

Analiza tveganja

- Nepravilna uporaba mehanizma za zaklepanje lahko povzroči poškodbe ali onemogoči odpiranje kovinske blagajne.
- Preobremenitev blagajne s preveliko količino predmetov lahko poškoduje tečaje ali strukturo.
- Shranjevanje blagajne v vlažnem okolju lahko povzroči korozijo.

Navodila za varno uporabo

1. Blagajno uporabljajte samo za predviden namen – shranjevanje denarja in manjših dragocenih predmetov.
2. Ne prekoračite največje kapacitete blagajne.
3. Ključ ali kodo shranjujte na varnem mestu, nedosegljivem nepooblaščenim osebam.
4. Izogibajte se shranjevanju blagajne na mestih z visoko vlažnostjo ali ekstremnimi temperaturami.

Odstranjevanje

Poškodovane ali izrabljene blagajne je treba reciklirati v skladu z lokalnimi predpisi za kovinske odpadke.

Français

Ces consignes de sécurité ont été rédigées conformément aux exigences du règlement (UE) 2023/988 relatif à la sécurité générale des produits (GPSR). Elles visent à protéger les utilisateurs contre les risques liés à une utilisation inappropriée. Les avertissements sont formulés de manière simple et compréhensible, en tenant compte des personnes âgées et de celles ayant des limitations de mobilité.

Analyse des Risques

- Une mauvaise utilisation du mécanisme de verrouillage peut entraîner des dommages ou l'impossibilité d'ouvrir la boîte métallique.
- Une surcharge de la boîte avec trop d'objets peut endommager les charnières ou la structure.
- Le stockage de la boîte dans un environnement humide peut provoquer de la corrosion.

Instructions pour une Utilisation Sécurisée

1. Utilisez la boîte uniquement pour son usage prévu – ranger de l'argent liquide et de petits objets de valeur.
2. Ne dépassez pas la capacité maximale de la boîte.
3. Conservez la clé ou le code dans un endroit sûr, inaccessible aux personnes non autorisées.
4. Évitez de stocker la boîte dans des endroits exposés à une forte humidité ou à des températures extrêmes.

Élimination

Les boîtes métalliques usées ou endommagées doivent être éliminées conformément aux réglementations locales sur le recyclage des métaux.

Español

Estas instrucciones de seguridad se han elaborado de acuerdo con los requisitos del Reglamento (UE) 2023/988 sobre la seguridad general de los productos (GPSR). Su objetivo es proteger a los usuarios de los riesgos derivados de un uso inadecuado. Las advertencias están redactadas de forma sencilla y comprensible, teniendo en cuenta a las personas mayores y aquellas con movilidad reducida.

Análisis de Riesgos

- El uso inadecuado del mecanismo de cierre puede ocasionar daños o impedir la apertura de la caja metálica.
- Sobrecargar la caja con demasiados objetos puede dañar las bisagras o la estructura.
- Almacenar la caja en un entorno húmedo puede causar corrosión.

Instrucciones para un Uso Seguro

1. Utilice la caja únicamente para su propósito previsto: almacenar dinero en efectivo y pequeños objetos de valor.
2. No exceda la capacidad máxima de la caja.
3. Guarde la llave o el código en un lugar seguro, inaccesible para personas no autorizadas.
4. Evite almacenar la caja en lugares expuestos a alta humedad o temperaturas extremas.

Eliminación

Las cajas metálicas usadas o dañadas deben reciclarse o desecharse de acuerdo con las normativas locales para residuos metálicos.

Svenska

Säkerhetsinstruktioner

Dessa säkerhetsanvisningar har utarbetats enligt kraven i förordning (EU) 2023/988 om allmän produktsäkerhet (GPSR). Syftet är att skydda användare från risker som kan uppstå vid felaktig användning. Instruktionerna är formulerade på ett enkelt och begripligt sätt, särskilt med hänsyn till äldre och personer med begränsad rörlighet.

Risikanalyt

- Felaktig användning av låsmekanismen kan leda till skador eller att det blir omöjligt att öppna kassaskrinet.
- Att överbelasta kassaskrinet med för många föremål kan skada gångjärnen eller strukturen.
- Förvaring i en fuktig miljö kan orsaka korrosion.

Användningsinstruktioner

1. Använd kassaskrinet endast för sitt avsedda ändamål – att förvara kontanter och små värdesaker.
2. Överskrid inte kassaskrinets maximala kapacitet.
3. Förvara nyckeln eller koden på en säker plats, otillgänglig för obehöriga.
4. Undvik att förvara kassaskrinet i områden med hög fuktighet eller extrema temperaturer.

Kassering

Kassaskrin som är slitna eller skadade ska återtinnas enligt lokala regler för metallavfall.

Português

Instruções de Segurança

Estas instruções de segurança foram elaboradas de acordo com os requisitos do Regulamento (UE) 2023/988 sobre a segurança geral dos produtos (GPSR). O objetivo é proteger os usuários contra os riscos decorrentes do uso inadequado. As advertências estão formuladas de forma simples e compreensível, levando em consideração pessoas idosas e com mobilidade reduzida.

Análise de Riscos

- O uso inadequado do mecanismo de trava pode danificá-lo ou impedir a abertura da caixa metálica.

- Sobrecarga da caixa com objetos excessivos pode danificar as dobradiças ou a estrutura.
- Armazenar a caixa em ambientes úmidos pode causar corrosão.

Instruções de Uso Seguro

1. Use a caixa somente para o propósito designado – armazenar dinheiro e pequenos objetos de valor.
2. Não exceda a capacidade máxima da caixa.
3. Guarde a chave ou o código em local seguro, fora do alcance de pessoas não autorizadas.
4. Evite armazenar a caixa em locais com alta umidade ou temperaturas extremas.

Descarte

Caixas metálicas danificadas ou desgastadas devem ser recicladas ou descartadas de acordo com as regulamentações locais para resíduos metálicos.

Nederlands

Veiligheidsinstructies

Deze veiligheidsinstructies zijn opgesteld in overeenstemming met de vereisten van Verordening (EU) 2023/988 inzake algemene productveiligheid (GPSR). Het doel is om gebruikers te beschermen tegen risico's die voortvloeien uit onjuist gebruik. De waarschuwingen zijn eenvoudig en begrijpelijk geformuleerd, met speciale aandacht voor ouderen en mensen met beperkte mobiliteit.

Risicoanalyse

- Onjuist gebruik van het slotmechanisme kan leiden tot schade of het onvermogen om de metalen kist te openen.
- Overbelasting van de kist met te veel voorwerpen kan de scharnieren of structuur beschadigen.
- Opslag van de kist in een vochtige omgeving kan corrosie veroorzaken.

Instructies voor veilig gebruik

1. Gebruik de kist uitsluitend voor het beoogde doel: het opbergen van contant geld en kleine waardevolle spullen.
2. Overschrijd de maximale capaciteit van de kist niet.
3. Bewaar de sleutel of code op een veilige plaats, buiten het bereik van onbevoegden.

4. Vermijd het opslaan van de kist in gebieden met hoge luchtvochtigheid of extreme temperaturen.

Verwijdering

Beschadigde of versleten metalen kisten moeten worden gerecycled of weggegooid volgens de lokale voorschriften voor metaalafval.

Italiano

Istruzioni di Sicurezza

Queste istruzioni di sicurezza sono state redatte in conformità con i requisiti del Regolamento (UE) 2023/988 sulla sicurezza generale dei prodotti (GPSR). L'obiettivo è proteggere gli utenti dai rischi derivanti da un uso improprio. Gli avvertimenti sono formulati in modo semplice e comprensibile, con particolare attenzione agli anziani e alle persone con mobilità ridotta.

Analisi dei Rischi

- L'uso improprio del meccanismo di chiusura può causare danni o rendere impossibile l'apertura della cassetta.

- Il sovraccarico della cassetta con troppi oggetti può danneggiare le cerniere o la struttura.
- La conservazione della cassetta in ambienti umidi può provocare corrosione.

Istruzioni per un Uso Sicuro

1. Utilizzare la cassetta esclusivamente per lo scopo previsto: conservare denaro contante e piccoli oggetti di valore.
2. Non superare la capacità massima della cassetta.
3. Conservare la chiave o il codice in un luogo sicuro, lontano dalla portata di persone non autorizzate.
4. Evitare di conservare la cassetta in luoghi esposti ad alta umidità o temperature estreme.

Smaltimento

Le cassette metalliche danneggiate o usurate devono essere smaltite o riciclate in conformità con le normative locali sui rifiuti metallici.